



Inhaltsverzeichnis

Seite

Beschlüsse des Stadtentwicklungsausschusses	370
Absicht zur grundhaften Erneuerung der Straßenbeleuchtung im "Timlerweg" (von "Fraunhoferstraße" bis "Gillestraße")	370
Absicht zur grundhaften Erneuerung der Straßenbeleuchtung im Weg "An der Mühlenstraße" (von "Mühlenstraße" bis "Am Knollen")	370
Absicht zur grundhaften Erneuerung der Straßenbeleuchtung in der Straße "Unter der Kirche"	370
Absicht zur grundhaften Erneuerung der "Blumenstraße"	370
Absicht zur grundhaften Erneuerung der "Riedstraße"	370
Absicht zur grundhaften Erneuerung des Gehweges in der "Clara-Zetkin-Straße" zwischen "Camburger Straße" und "Spitzweidenweg"	370
Öffentliche Bekanntmachungen	370
Ausschusssitzungen	370
Ausschusssitzungen	371
Öffentliche Ausschreibungen	371
Aufbereitung und Verwertung von biogenen Abfällen aus der Stadt Jena	371
Abholung und Verwertung von Altpapier aus privaten Haushaltungen und sonstigen Herkunftsbereichen der Stadt Jena	371
Sanierung Jenaplan- Schule	371
Denkmalgerechte Gebäudesanierung ehemaliger Gasthof „Zum Bären“ einschließlich Saalanbau	372

Das Amtsblatt der Stadt Jena ist das offizielle Mitteilungsblatt der Stadtverwaltung Jena.

Herausgeber: Stadtverwaltung Jena, Bereich des Oberbürgermeisters

Anschrift: Stadtverwaltung Jena, Bereich des Oberbürgermeisters, Postfach 10 03 38, 07703 Jena, Fax: 49-20 20, Telefon: 49-21 11, E-Mail: amtsblatt@jena.de
Erscheinungsweise: wöchentlich, jeweils Donnerstag Einzelbezug: 0,60 € - Jahres-ABO: bei Bezug auf Rechnung 28,80 €, bei Bezug im Lastschriftverfahren 26,40 €, zzgl. Vertriebsgebühr: 0,25 €. Kündigungstermine: 30.06. und 31.12. eines Jahres - Kündigungsfrist: 1 Tag vor o.g. Terminen (Datum des Poststempels).

Adressänderungen bitte schriftlich an o.g. Anschrift (per Post, Fax oder E-Mail).

Nachdruck nur mit Genehmigung der Redaktion. Alle Angaben ohne Gewähr.

Druck: Saale Betreuungswerk der Lebenshilfe Jena gGmbH, anerkannte Werkstatt, § 57 SchwbG, Am Flutgraben 14, 07743 Jena.

Redaktionsschluss: 27. Oktober 2011 (Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe: 3. November 2011)

Beschlüsse des Stadtentwicklungsausschusses

Absicht zur grundhaften Erneuerung der Straßenbeleuchtung im "Timlerweg" (von "Fraunhoferstraße" bis "Gillestraße")

- beschl. am 20.10.2011; Beschl.-Nr. 11/1069-BV

Die Stadt Jena beabsichtigt die Straßenbeleuchtungsanlage im "Timlerweg" (von "Fraunhoferstraße" bis "Gillestraße") grundhaft zu erneuern. Für diese Herstellungsmaßnahme sollen die beitragspflichtigen Anlieger nach dem ThürKAG und der Straßenbaubeitragssatzung der Stadt Jena später anteilig zu Straßenbaubeiträgen herangezogen werden.

Absicht zur grundhaften Erneuerung der Straßenbeleuchtung im Weg "An der Mühlenstraße" (von "Mühlenstraße" bis "Am Knollen")

- beschl. am 20.10.2011; Beschl.-Nr. 11/1070-BV

Die Stadt Jena beabsichtigt die Straßenbeleuchtungsanlage im Weg "An der Mühlenstraße" (von "Mühlenstraße" bis "Am Knollen") grundhaft zu erneuern. Für diese Herstellungsmaßnahme sollen die beitragspflichtigen Anlieger nach dem ThürKAG und der Straßenbaubeitragssatzung der Stadt Jena später anteilig zu Straßenbaubeiträgen herangezogen werden.

Absicht zur grundhaften Erneuerung der Straßenbeleuchtung in der Straße "Unter der Kirche"

- beschl. am 20.10.2011; Beschl.-Nr. 11/1071-BV

Die Stadt Jena beabsichtigt die Straßenbeleuchtungsanlage in der Straße "Unter der Kirche" grundhaft zu erneuern. Für diese Herstellungsmaßnahme sollen die beitragspflichtigen Anlieger nach dem ThürKAG und der Straßenbaubeitragssatzung der Stadt Jena später anteilig zu Straßenbaubeiträgen herangezogen werden.

Absicht zur grundhaften Erneuerung der "Blumenstraße"

- beschl. am 20.10.2011; Beschl.-Nr. 11/1212-BV

Die Stadt Jena beabsichtigt die "Blumenstraße" grundhaft zu erneuern. Für diese Herstellungsmaßnahme sollen die beitragspflichtigen Anlieger anteilig zu Straßenbaubeiträgen nach dem ThürKAG und der Straßenbaubeitragssatzung der Stadt Jena herangezogen werden.

Absicht zur grundhaften Erneuerung der "Riedstraße"

- beschl. am 20.10.2011; Beschl.-Nr. 11/1213-BV

Die Stadt Jena beabsichtigt die "Riedstraße" grundhaft zu erneuern. Für diese Herstellungsmaßnahme sollen die beitragspflichtigen Anlieger anteilig zu Straßenbaubeiträ-


gen nach dem ThürKAG und der Straßenbaubeitragssatzung der Stadt Jena herangezogen werden.


Absicht zur grundhaften Erneuerung des Gehweges in der "Clara-Zetkin-Straße" zwischen "Camburger Straße" und "Spitzweidenweg"

- beschl. am 20.10.2011; Beschl.-Nr. 11/1214-BV

Die Stadt Jena beabsichtigt den nordseitigen Gehweg der "Clara-Zetkin-Straße" (im Abschnitt zwischen der "Camburger Straße" und dem "Spitzweidenweg") grundhaft zu erneuern. Für diese Herstellungsmaßnahme sollen die beitragspflichtigen Anlieger anteilig zu Straßenbaubeiträgen nach dem ThürKAG und der Straßenbaubeitragssatzung der Stadt Jena herangezogen werden.

Öffentliche Bekanntmachungen

 JENA <small>LICHTSTADT.</small>	Öffentliche Bekanntmachung Ausschusssitzungen
<p>Am 07.11.2011, 16:30 Uhr, findet im Beratungsraum Am Anger 15 die nächste Sitzung des Studierendenbeirates statt.</p> <p><i>Tagesordnung, öffentlicher Teil:</i></p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Tagesordnung 2. Protokollkontrolle 3. Berichte 4. Entsendung zur Arbeitsgruppe "Umgestaltung des Ernst-Abbe-Platzes" 5. Stellungnahme zum Landesentwicklungsplan 2025 6. Entwicklung von LEG-Flächen in Jena 7. Fortführung der Anerkennung des Semestertickets für Studierende im Jenaer Stadtgebiet 8. Sonstiges <p>Die Ausschussvorsitzende</p> <p>Am 08.11.2011, 19:00 Uhr, findet im Plenarsaal des Rathauses, Markt 1, die nächste Sitzung des Sozialausschusses statt.</p> <p><i>Tagesordnung, öffentlicher Teil:</i></p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Tagesordnung 2. Protokollkontrolle 3. Richtlinie der Stadt Jena zur Vergabe der Zuwendungen der Thüringer Ehrenamtsstiftung zur Förderung der gemeinnützigen ehrenamtlichen Tätigkeit 4. 19:15 Uhr Kapazität der Jenaer Schwimmhallen 5. Aktuelle Situation im Freizeitbad "GalaxSea" 6. Sonstiges <p>Die Ausschussvorsitzende</p>	



Öffentliche Bekanntmachung Ausschusssitzungen

Am **10.11.2011, 18:20 Uhr**, findet im Plenarsaal des Rathauses, Markt 1 die nächste Sitzung des **Jugendhilfeausschusses** statt.

Tagesordnung, öffentlicher Teil:

3. Tagesordnung
4. Protokollkontrolle
5. Rahmenkonzeption der Jugendberufshilfe und Fortführung "Freiwilliges Soziales Trainingsjahr/Berufsorientierung für junge Mütter/Väter"
6. Ausschreibung "Arbeit mit Kindern in Winzerla"
7. Kinder- und Jugendförderplan 2012 bis 2015
8. Sonstiges

Die Ausschussvorsitzende

Löbstedter Straße 68, 07749 Jena
 Tel.: +49 3641 8060, Fax: +49 3641 806 105
 E-Mail: ksj@jena.de

Art der Leistung:
Abholung und Verwertung von Altpapier aus privaten Haushaltungen und sonstigen Herkunftsbereichen der Stadt Jena
 Vergabe Nr.: 129/2011

Ort der Ausführung: Stadt Jena
 Ausführungsfristen: 01.01.2012 – 31.12.2014



Öffentliche Ausschreibung

GEBÄUDE · FLÄCHEN · SPORT · IT-SERVICE


Auftraggeber:
 Kommunale Immobilien Jena (KIJ), PF 100338, 07703
 Jena bzw. Paradiesstraße 6, 07743 Jena (1. OG, Zi. 1.13)
 Tel.-Nr. 03641-497006 Fax: 03641-497005

Vorhaben:
Sanierung Jenaplan- Schule
 Tatzendpromenade 9, 07745 Jena

KIJ schreibt folgende Leistungen aus:

Los	Leistung	Entgelt/ Versand	Ausführungs- frist	Eröffnungs- termin
12	Putz 130 m² Wandputz außen, 1.700 m² Wandputz innen, 450 m² Wärmedämmputz innen, 160 m² Feuchteregulierungs- Putzsystem	12,80 €	12.12.2011 - 17.02.2012	21.11.2011 10:30 Uhr
14	Maler 2.100 m² Anstrich Dispersions- Silikatfarbe auf Gipskarton- Wandflächen, 10.400 m² Anstrich Dispersions- Silikatfarbe auf geputzte Wandflächen, 2.250 m² An- strich Dispersions- Silikatfarbe auf Gipskarton- Deckenflächen, 2.000 m² An- strich Dispersions- Silikatfarbe auf geputzte De- ckenflächen 68 m Anstrich Metallgeländer Höhe 90cm, 16 m Anstrich Holzgeländer Höhe 90cm	14,20 €	12.12.2011 - 20.07.2012	21.11.2011 11:00 Uhr

Öffentliche Ausschreibungen



Öffentliche Ausschreibung


EIN UNTERNEHMEN DER STADT JENA

Der Kommunalservice Jena (KSJ), Löbstedter Straße 68, 07749 Jena, informiert, dass die folgende Bekanntmachung an den Anzeiger der Europäischen Gemeinschaft am 24.10.2011 versandt wurde.

Auftraggeber:
 Kommunalservice Jena
 Löbstedter Straße 68, 07749 Jena
 Tel.: +49 3641 8060, Fax: +49 3641 806 105
 E-Mail: ksj@jena.de

Art der Leistung:
Aufbereitung und Verwertung von biogenen Abfällen aus der Stadt Jena
 Vergabe Nr.: 130/2011

Ort der Ausführung: Stadt Jena
 Ausführungsfristen: 01.01.2012 – 31.12.2012



Öffentliche Ausschreibung

EIN UNTERNEHMEN DER STADT JENA

Der Kommunalservice Jena (KSJ), Löbstedter Straße 68, 07749 Jena, informiert, dass die folgende Bekanntmachung an den Anzeiger der Europäischen Gemeinschaft am 24.10.2011 versandt wurde.

Auftraggeber:
 Kommunalservice Jena

Für die Ausschreibungsunterlagen wird das o.g. Entgelt erhoben, das vor Abholung der Unterlagen auf das Konto des Auftraggebers bei der Sparkasse Jena Konto-Nr. 330 30 BLZ 83053030 Cod. Zahlungsgrund 6661.1602.15. mit dem Vermerk "Jenaplan - Schule Los ..." einzuzahlen ist. Das eingezahlte Entgelt wird nicht erstattet.
Es werden keine Verrechnungsschecks akzeptiert!

Die Ausschreibungsunterlagen werden nur gegen den Nachweis über die Einzahlung beim Auftraggeber ab dem **03.11.2011** versendet. Sie können auch täglich von 09:00 – 12:00 Uhr abgeholt werden. In diesem Fall bitten wir einen Tag vor Abholung um telefonische Anmeldung. Der

Versand der Unterlagen erfolgt nur bis zum 4. Werktag vor dem Eröffnungstermin. Anforderungen zur Zusendung über den Postweg werden nach dieser Frist nicht mehr bearbeitet. Die Angebote sind bis zum Eröffnungstermin beim Auftraggeber einzureichen.

Zuschlagsfrist endet am: **20.12.2011**

Vorlage von Nachweisen / Angaben durch den Bieter und ggf. Nachunternehmer:

Der Nachweis der Eignung kann durch einen Eintrag in die Liste der Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen (Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden. Nicht präqualifizierte Unternehmen haben zum Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ vorzulegen:

- A) Umsatz des Unternehmens in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren, betreffend Bauleistungen, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind
- B) Die Ausführung von Leistungen in den letzten 3 Geschäftsjahren, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind als Referenzen.
- C) Nachweise gem. §16 Abs. 1 Nr. 2 VOB/A

Auf Verlangen sind die Eigenerklärungen durch Vorlage von Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen.

Folgende sonstige Nachweise sind ab Verlangen der Vergabestelle innerhalb von 6 Kalendertagen vorzulegen:

- Unbedenklichkeitsbescheinigung von Krankenkasse, Berufsgenossenschaft, Finanzamt
- Anschrift, Bankverbindung sowie Geschäftszeichen des zuständigen Finanzamtes
- Erklärung zur Einhaltung internationaler Vereinbarungen gegen verbotene ausbeuterische Kinderarbeit

Die Unterlagen dürfen nicht älter als 3 Monate sein.

Nebenangebote: Nebenangebote sind zugelassen

Sicherheiten:

Sicherheit für die **Vertragserfüllung** ist in Höhe von 5 v. H. der Auftragssumme zu leisten, sofern die Auftragssumme mindestens 250.000,00 € ohne Umsatzsteuer beträgt.

Die für **Mängelansprüche** zu leistende Sicherheit beträgt 3 v.H. der Auftragssumme einschließlich aller erteilter Nachträge.

Nachprüfungsstelle:

Thüringer Landesverwaltungsamt
Referat 250 – Vergabekammer, Vergabeangelegenheiten
Weimarplatz 4, 99423 Weimar
E-Mail: vergabekammer@tlvwa.thueringen.de
Wir weisen auf die Möglichkeit der Beanstandung der beabsichtigten Vergabeentscheidung gem. § 19 Abs. 1 Thüringer Vergabegesetz (ThürVgG) sowie auf das Verfahren im Fall der Nichtabhilfe nach § 19 Abs. 2 ThürVgG (Kostenfolge) hin.

ARCHITEKTUR- UND PLANUNGSBÜRO HENNIG

Öffentliche Ausschreibung nach VOB/A

Bauvorhaben:

Denkmalgerechte Gebäudesanierung ehemaliger Gasthof „Zum Bären“ einschließlich Saalanbau

Marktstraße 26 in 07747 Jena

Auftraggeber:

Förderverein Bären Lobeda e.V.
Marktstraße 26, 07747 Jena

Los	Leistung	Kostenbeitrag/ Versand	Voraussichtl. Ausführungszeit	Eröffnungstermin
5	Trockenbau Dachgeschoss ca. 400 m ² Dachschrägenverkleidung mit Dämmung und Dampfsperre	10,00 €/1,45 €	49. KW 2011-07. KW 2012	24.11.2011 12:00 Uhr

Für die Ausschreibungsunterlagen wird das o.g. Entgelt erhoben, was nicht erstattet wird und vor Abholung der Unterlagen auf das Konto des AG bei der HypoVereinsbank, Konto-Nr. 357684528, BLZ 83020087, Cod. Zahlungsgrund 0602/Los5 einzuzahlen bzw. bei Abholung bar zu entrichten ist.

Die Unterlagen sind gegen Zahlungsnachweis oder Barzahlung im Architekturbüro Hennig, Marktstraße 23, 07747 Jena-Lobeda-Altstadt ab **04.11.2011** täglich von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr erhältlich und einen Tag vor Abholung telefonisch (370836, Fax 371575) zu bestellen.

Postversand erfolgt bis spätestens 3. Werktag vor Eröffnungstermin. Die Angebote sind bis zum Eröffnungstermin im AB Hennig einzureichen oder zur Submission abzugeben.

Submission: Büro EG „Bären“ Marktstraße 26, 07747 Jena.

Zuschlagsfrist endet am **22.12.2011**.

Nachprüfungsstelle: Thüringer Landesverwaltungsamt
Ref. 250 – Vergabekammer/Vergabeangelegenheiten,
Weimarplatz 4, 99423 Weimar